



Pour plus d'informations :
Canada.ca/le-coronavirus

Information pour les communautés autochtones :
Canada.ca/coronavirus-info-autochtones

Le point sur la COVID-19

INFORMATION : CONFIRMATION DES CAS ET RECHERCHE DES CONTACTS

Que fait le ministère Services aux Autochtones Canada (SAC) lorsqu'il est informé d'un cas confirmé de COVID-19?

- Chaque communauté est unique, et les systèmes de santé publique varient d'une province et d'un territoire à l'autre. SAC travaille en étroite collaboration avec les communautés des Premières Nations, ainsi qu'avec les autorités de santé publique provinciales/territoriales et régionales/locales, pour soutenir les activités de planification, de préparation et d'intervention dans le cadre de la pandémie de COVID-19. Lorsque SAC est informé d'un cas de COVID-19 confirmé en laboratoire dans une communauté, les responsables de SAC (p. ex. médecins, infirmières et autres professionnels de la santé publique) travaillent en étroite collaboration avec les autorités de santé publique provinciales/territoriales et régionales/locales pour s'assurer que les cas sont gérés de façon appropriée.
- Le plan d'urgence de lutte contre la pandémie de la communauté en question et les protocoles locaux de santé publique guideront vraisemblablement les prochaines étapes. De façon générale, les priorités de SAC comprennent les suivantes :
 - S'assurer que la personne touchée a été informée de sa situation et des mesures appropriées à prendre (par exemple, isolement à domicile), et qu'elle a accès à des soins médicaux, au besoin.
 - Communiquer avec le chef ou d'autres responsables de la communauté pour les informer qu'il y a un cas confirmé dans leur communauté sans divulguer de renseignements personnels. Cela permet au chef et aux autres responsables de la communauté, ainsi qu'aux experts de la santé, de prendre les mesures nécessaires en fonction de leurs propres protocoles ou de leur plan d'urgence de lutte contre la pandémie. Les responsables de SAC discuteront également de toute autre mesure de soutien dont la communauté pourrait avoir besoin à ce moment.
- SAC s'assure que les personnes touchées ont accès à des soins de santé appropriés et collabore avec la communauté pour mettre au point des mesures de soutien supplémentaire qui pourraient être nécessaires.



Services aux
Autochtones Canada

Indigenous Services
Canada

Canada



- SAC travaille également avec des experts de la santé pour mettre en œuvre des mesures immédiates afin de réduire les risques de propagation, notamment la recherche des contacts.
- Il est important de souligner que, tout au long de ce processus, la vie privée de la personne touchée est de la plus haute importance. Son identité, son état de santé et les autres renseignements personnels la concernant sont communiqués seulement en cas de nécessité aux fournisseurs de soins de santé. SAC ne transmet PAS de renseignements personnels au chef, aux responsables de la communauté ou à d'autres personnes.

Qu'est-ce que la recherche des contacts et combien de temps cela prend-il?

- La recherche des contacts est un processus permettant d'identifier les personnes qui ont pu avoir des contacts étroits avec une personne infectée par la COVID-19 et qui, par conséquent, courent de grands risques d'être infectées ou de propager le virus.
- La recherche des contacts est généralement effectuée par l'autorité de santé publique et/ou les professionnels de la santé publique de SAC, conformément aux pratiques de santé publique établies. Toute personne identifiée au moyen du processus de recherche des contacts sera informée des mesures appropriées à prendre (par exemple, l'auto-isolement à la maison).
- La recherche des contacts est un processus à multiples volets. La durée de celui-ci est propre à chaque situation. Si la personne concernée a voyagé récemment, a assisté à de grands rassemblements ou a été en contact étroit avec beaucoup d'autres personnes, le processus de recherche des contacts sera plus long que pour une personne qui est déjà en isolement chez elle depuis un certain temps.

J'ai entendu parler d'un cas de COVID-19 dans ma communauté. Pourquoi la recherche des contacts prend-elle autant de temps?

- En raison de la nature du virus, la recherche des contacts est très importante pour les cas confirmés de COVID-19. Cependant, cette tâche est également longue et exige beaucoup de travail. SAC collabore avec les partenaires provinciaux et territoriaux de la santé afin de renforcer la capacité des équipes de santé publique pour que ces dernières puissent intensifier la recherche de contacts et accélérer le processus.

Pourquoi SAC ne publie-t-il pas le nom des personnes infectées par la COVID-19?

- Même en cas d'urgence sanitaire, nous devons respecter la vie privée et la dignité des personnes; les règles fédérales en matière de vie privée s'appliquent toujours. L'identité, l'état de santé et les autres renseignements personnels de la personne



concernée sont communiqués seulement en cas de nécessité aux fournisseurs de soins de santé. SAC ne transmet PAS de renseignements personnels au chef, aux responsables de la communauté ou à d'autres personnes.

- SAC travaille assidûment avec les partenaires provinciaux et territoriaux et les dirigeants des Premières Nations dans tout le pays pour aider celles-ci dans leurs préparatifs et leur intervention visant à lutter contre la pandémie de COVID-19. Les chefs et/ou autres dirigeants des communautés sont informés des cas confirmés dans leur communauté pour qu'ils puissent prendre les mesures nécessaires conformément à leurs propres protocoles ou plan d'urgence en cas de pandémie.
- En outre, de nombreuses communautés autochtones et autres communautés éloignées sont de très petite taille. Aussi, la transmission ou la communication de renseignements ou de rumeurs non confirmés peut avoir des effets néfastes pour les personnes et peut mettre à risque des communautés entières en rendant plus difficile la fourniture de soins appropriés par les professionnels de la santé.
- Nous demandons à tous les membres des communautés touchées de respecter la vie privée de leurs amis, de leur famille et de leurs voisins, au moment où nous traversons tous cette période difficile.